



Jacques Vapillon  
photographe de mer

www.vapillon.com

photo@vapillon.com

## COMMISSION CENTRALE D'ARBITRAGE LE RAPPEL GENERAL

Juin 2010

**Au sommaire de ce numéro :**

- L'arbitre de club
- Nominations
- Rappel numéro d'urgence CCA
- Dotation aux arbitres nationaux
- Jeunes Arbitres
- Mise à jour clé arbitre
- Formation continue 2010 arbitres nationaux
- La photo du mois

[www.ffvoile.fr](http://www.ffvoile.fr)  
(rubrique Arbitrage)

FFVoile  
BANQUE  
POPULAIRE  
PARTENAIRE  
OFFICIEL

PARTENAIRES  
FEDERAUX

adidas

Orange

— PARTENAIRE MEDIA FFVoile —





## LE RAPPEL GENERAL - Juin 2010

### ARBITRE DE CLUB

Le Conseil d'Administration de la Fédération Française de Voile, réuni les 12 et 13 juin 2010 a validé la modification du Règlement des Diplômes, Qualifications et fonctions de club de la FFVoile. Cette nouvelle version officialise la fonction d'Arbitre de club, sa désignation directe par le Président du club ; l'arbitre de club est habilité à arbitrer dans son club les régates inscrites au calendrier de la FFVoile, avec les grades 5C et 5B. Le Président du club doit communiquer les arbitres de club qu'il a désignés, pour que la Commission Régionale d'Arbitrage les intègre dans le fichier des arbitres de sa région et les valide sur les compétitions dont ils auront assuré l'arbitrage. Les documents officiels sont consultables dans le relevé des décisions électroniques du Conseil d'Administration de la FFVoile à l'adresse :

[http://www.ffvoile.fr/ffv/web/ffvoile/Decisions\\_Electroniques/detail.asp?dec=199](http://www.ffvoile.fr/ffv/web/ffvoile/Decisions_Electroniques/detail.asp?dec=199)

Le Chapitre V du règlement des diplômes, qualifications et fonctions de la FFVoile, concernant les arbitres, sera réactualisé dans les mois prochains, pour une validation par le Conseil d'Administration de novembre.

### NOMINATIONS

La Commission Centrale d'Arbitrage a validé les nominations suivantes :

Comités de course nationaux : Pascal HOUDOT (Nord Pas de Calais), Michel GIRARD-PECARRERE (Poitou Charentes).

Juges nationaux : Corinne AULNETTE (FFVoile), Philippe DUTILH (Aquitaine), Bruno GUTIEREZ (Languedoc Roussillon), André VOSSINAT (Poitou Charentes)

La Commission Centrale d'Arbitrage leur adresse ses sincères félicitations.

### RAPPEL NUMÉRO D'URGENCE CCA . 01 40 60 37 58

La Commission Centrale d'Arbitrage remercie les arbitres qui ont utilisé ce numéro pour nous signaler dans le courant du mois de mai différents incidents, accidents, ayant nécessité l'intervention de secours extérieurs. Ces appels nous ont permis de suivre quasiment en temps réel la résolution de ces différents événements et de tenir informé le Président de la FFVoile.

Nous vous remercions donc de continuer à l'utiliser, et nous vous rappelons pour mémoire que le numéro à utiliser est le 01.40.60.37.58. N'hésitez pas à l'enregistrer dans votre téléphone portable à CCA urgence, pour l'avoir à disposition en cas de besoin.

### DOTATION AUX ARBITRES NATIONAUX

La Commission Centrale d'Arbitrage informe les arbitres nationaux que le complément de la dotation vestimentaire 2010 est en cours d'envoi dans les différentes Commissions Régionales d'Arbitrage et les invite à se rapprocher de leur CRA respective pour entrer en possession du blouson Arbitre.



## LE RAPPEL GENERAL - Juin 2010

### JEUNES ARBITRES

Le quotidien « Le Midi libre » consacre une page à la voile chaque vendredi. En bonne place dans la page du 18 juin, un article complet était consacré à deux Jeunes Arbitres de la Ligue Languedoc Roussillon, qui fait preuve d'un réel dynamisme dans la formation de nos Jeunes.

## Initiative Marie et Clémence, jeunes arbitres sur le pont

La Société des Régates d'Agde et du Cap (Sorac) organisait le week-end dernier l'ultime épreuve du Challenge départemental habitable de l'Hérault (lire ci-dessus). Ce sont deux jeunes arbitres nommés par la Commission régionale d'arbitrage de la FFVoile qui en ont assuré l'essentiel des décisions : mise en place de la ligne de départ, procédures de départ, pointages aux marques de parcours, suivi de la course et pointage des concurrents à leur arrivée.

Clémence Berthez et Marie Jimenez officiaient sous la responsabilité du Sétois Paul-Edouard Despierres, responsable de la mission nationale Jeunes arbitres pour la FFVoile : « Cette mission vise en particulier à faire découvrir l'arbitrage aux jeunes de 14 à 18 ans. Arbitrer pour mieux régater, voilà bien l'un des objectifs que s'est donné la FFVoile au travers de cette initiative.

*D'un excellent niveau (Clémence est championne de ligue en optimist minimes et Marie est aussi très bien placée sur ce même championnat), ces jeunes arbitres savent particulièrement bien apprécier les conditions de course et ont une conscience accrue de l'équité à faire respecter pour que tous les sportifs, quel que soit leur support (voile légère ou voile habitable), aient finalement plaisir à régater dans le respect des règles de course en vue d'un résultat mérité en fin d'épreuve ».*

Le dispositif Jeune arbitre proposé par la FFVoile et la ligue de voile est ouvert aux coureurs licenciés et partici-



Marie Jimenez et Clémence Berthez profitent d'un dispositif de la FFVoile.

pant régulièrement aux épreuves de la ligue.

Le coureur de championnat de Ligue devra prendre contact avec le club organisateur ou l'arbitre, désigné au minimum 10 jours avant l'épreuve pour se porter candidat. Si le calendrier régional le permet, on tentera de ne pas priver un jeune arbitre d'une épreuve qui pourrait être prise en compte pour une sélection ou pour un classement de championnat de Ligue. Là où ce ne sera pas possible, le coureur ayant participé à ce dispositif, pourra se voir accorder à titre excep-

tionnel une RDG (réparation accordée), calculée sur la moyenne de ses régates, afin de compenser une épreuve non courue pour raison d'arbitrage.

Le jeune arbitre ne peut participer au jury si la réclamation porte sur la même série dans laquelle on évolue habituellement ou si le jeune arbitre est du même club que l'une des parties concernées par la réclamation.

Outre Clémence et Marie, plusieurs jeunes issus de l'étang de Thau participent à cette opération. ●



## LE RAPPEL GENERAL - Juin 2010

### MISE À JOUR DE LA CLÉ ARBITRE

Les mises à jour suivantes sont disponibles pour votre clé  
Dans l'onglet 1. Règles

- Les questions réponses ISAF 2010-14 à 2010-19
- Le livret complet réactualisé

Dans l'onglet 2. Règles de Classe

- Les règles de classe « FC 7,5 » 2009

Dans l'onglet 6. Documents spécifiques arbitres (juges)

- Les interprétations de la Règle 42, réactualisées

Dans l'onglet 8. Jury d'Appel

- L'appel 2010.02

### FORMATION CONTINUE 2010 POUR LES ARBITRES NATIONAUX

La date des séminaires de Formation continue a été arrêtée. La formation continue des jaugeurs aura lieu du vendredi 26 au dimanche 28 novembre 2010 dans les locaux de la FFVoile, à Paris. La formation continue des juges et des comités de course est programmée quant à elle du samedi 27 au dimanche 28 novembre 2010, également à la FFVoile. Un bulletin d'inscription va être adressé aux arbitres entre août et septembre prochain.

### LA PHOTO DU MOIS

Nos remerciements à Jacques Vapillon, pour la mise à disposition à titre gracieux de sa photographie réalisée à l'occasion du Grand Prix de Douarnenez 2010, ainsi qu'à Georges Priol pour son aide.

Corinne Aulnette  
Cadre fédéral chargée de la C.C.A.

Jean-Luc Denéchau  
Président de la C.C.A.

[RETOUR SOMMAIRE](#)